Services Australia Financial Information Services

**آیا میدانستید که** Services Australia یک خدمت معلوماتی در امور مالی Financial Information Service را ارائه میدارد، که FIS نیز نامیده میشود. این خدمت آموزش امورمالی را بطورمجانی و مستقل ارائه نموده، و برای هرکس در جامعه میسر است.

**کارمندان** FIS میتوانند به شما نشان بدهند که پرداخت های Centrelink چگونه کار میکند، و چه خدمات دولتی یا اجتماعی براى کمک در موضوعات مالی شما ميسر هستند.

FIS میتواند بشما نشان بدهد که مسايل مالی چگونه در آسترالیا کار میکند، و هنگامیکه به کار آغاز میکنید چگونه کنترول پول تانرا در دست بگيريد.

**آنها میتوانند امور بانکی، اعتبار پولی،** superannuation و مالیه، و این را که تغییر در اوضاع شما چگونه ممکن است بالای سهمیۀ پرداختی های دولتی شما اثر گذارد، برای تان تشریح نمایند. FIS همچنان میتواند شما را در دانستن گزینه های مختلف دریافت پرداختی های یکجایی، مانند جبران خسارت، حقوق اخراج از کار (اضافه بست شدن) یا میراث کمک نماید.

**کارمندان** Services Australia FIS میتوانند در مورد برنامه ریزی تقاعد، و چیز های مانند فکر اینکه چه زمان به مواظبت گاۀ بزرگسالان aged care خواهید رفت با شما صحبت نمایند. همچنان اگر کار تانرا از دست داده باشید میتوانید با کارمندان FIS راجع به گزینه های مالی صحبت نمائید.

**کار مندان** FIS پلان گذاران ویا مشاوران مالی نیستند. آنها در مورد پرداخت های دولتی شما تصامیم اتخاذ نمیکنند. آنها به نمايندگى از شما به موسسات ديگر چیزی نمى فروشند و يامشوره نميدهند ویا داخل معامله نمیشوند.

**برای کسب معلومات بیشتر به servicesaustralia.gov.au/fis مراجعه کنید.**

**به شمارۀ 132 300 به ما تلفون کنيد و بگویید ‘Financial Information Service’ تا با یک کارمند FIS در مورد کمک های موجود صحبت کنید.**

Services Australia Financial Information Services

Did you know Services Australia offers a Financial Information Service, also known as FIS. It provides free and independent financial education, and is available to everyone in the community.

FIS Officers can show you how Centrelink payments work, and what government and community services are available to help with your financial matters.

FIS can show you how finance works in Australia, and how to take control of your money when you start work.

They can explain banking, credit, superannuation and tax, and how a change in your circumstances may affect your government entitlements. FIS can also help you understand your options with lump sum payments, such as compensation, redundancy payments or an inheritance.

Services Australia FIS Officers can discuss retirement planning, and things to think about when you are going into aged care. You can also talk to FIS about your financial options if you have lost your job.

FIS Officers are not financial planners or counsellors. They do not make decisions about your government payments. They do not sell or give advice or deal with other agencies on your behalf.

For more information go to **servicesaustralia.gov.au/fis**

Call us on **132 300** and say ‘**Financial Information Service**’ to speak to a FIS Officer about the support available.